



**NEW BRUNSWICK  
REGULATION 2014-40**

under the

**REGIONAL SERVICE DELIVERY ACT  
(O.C. 2014-91)**

*Filed March 28, 2014*

**1** *Schedule A of New Brunswick Regulation 2012-91 under the Regional Service Delivery Act is amended in Region 4*

*(a) under the heading “Municipalities” by striking out “Tracadie-Sheila”;*

*(b) by adding before the heading “Local service districts” the following:*

**Regional municipality**

Grand Tracadie-Sheila

*(c) in the heading “Local service districts”*

*(i) by striking out “Benoit”;*

*(ii) by striking out “Brantville”;*

*(iii) by striking out “Gauvreau-Petit Tracadie”;*

*(iv) by striking out “Haut-Sheila”;*

*(v) by striking out “the parish of Inkerman”;*

*(vi) by striking out “Leech”;*

*(vii) by striking out “Pointe-à-Bouleau”;*

**RÈGLEMENT DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK 2014-40**

pris en vertu de la

**LOI SUR LA PRESTATION DE SERVICES  
RÉGIONAUX  
(D.C. 2014-91)**

*Déposé le 28 mars 2014*

**1** *L’annexe A du Règlement du Nouveau-Brunswick 2012-91 pris en vertu de la Loi sur la prestation de services régionaux est modifiée à la région 4*

*a) sous la rubrique « Municipalités », par la suppression de « Tracadie-Sheila »;*

*b) par l’adjonction de ce qui suit avant la rubrique « Districts de services locaux » :*

**Municipalité régionale**

Grand Tracadie-Sheila

*c) sous la rubrique « Districts de services locaux »,*

*(i) par la suppression de « Benoit »;*

*(ii) par la suppression de « Brantville »;*

*(iii) par la suppression de « Gauvreau-Petit Tracadie »;*

*(iv) par la suppression de « Haut-Sheila »;*

*(v) par la suppression de « la paroisse d’Inkerman »;*

*(vi) par la suppression de « Leech »;*

*(vii) par la suppression de « Pointe-à-Bouleau »;*

- (viii) *by striking out “Pont LaFrance”;*
- (ix) *by striking out “Pont Landry”;*
- (x) *by striking out “Rivière à la Truite”;*
- (xi) *by striking out “Portage River-Tracadie Beach”;*
- (xii) *by striking out “Saint Irénée and Alderwood”;*
- (xiii) *by striking out “Saint-Pons”;*
- (xiv) *by striking out “Sainte-Rose”;*
- (xv) *by striking out “Saumarez”;*
- (xvi) *by striking out “the parish of Saumarez”;*
- (xvii) *by striking out “Upper Portage River (Haut-Rivière-du-Portage)”;*
- (xviii) *by striking out “Val-Comeau”.*

**2** *This Regulation comes into force on July 1, 2014.*

- (viii) *par la suppression de « Pont LaFrance »;*
- (ix) *par la suppression de « Pont Landry »;*
- (x) *par la suppression de « Rivière à la Truite »;*
- (xi) *par la suppression de « Rivière-du-Portage-Tracadie Beach »;*
- (xii) *par la suppression de « Saint Irénée et Alderwood »;*
- (xiii) *par la suppression de « Saint-Pons »;*
- (xiv) *par la suppression de « Sainte-Rose »;*
- (xv) *par la suppression de « Saumarez »;*
- (xvi) *par la suppression de « la paroisse de Saumarez »;*
- (xvii) *par la suppression de « Upper Portage River (Haut-Rivière-du-Portage) »;*
- (xviii) *par la suppression de « Val-Comeau ».*

**2** *Le présent règlement entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2014.*